

ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XVII.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю:
по Понедѣльникамъ, Средамъ и Пятницамъ.
Цѣна за годовое изданіе 3 руб.
Оъ пересылкою по почте 4 руб. 50 коп.
Оъ доставкою на домъ 4 руб.
Подписка принимается въ Редакціи и во всѣхъ Почтовыхъ
Конторахъ.

Всѣмъ издѣліямъ 3 №: амъ, Митиуодъ и Фрейтагъ.
Der Abonnementspreis beträgt 3 Rbl.
Mit Uebersendung per Post 4 Rbl. 50 Kop.
Mit Uebersendung ins Haus 4 Rbl.
Bestellungen werden in der Redaction und in allen Post-Comptoirs entgegengenommen.



Частныя объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Гу-
бернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праз-
дничныхъ дней, отъ 7 до 12 часовъ утра и отъ 2 до 7 час. по полудни.
Плата за частныя объявленія:
за строку въ одинъ столбецъ 6 коп.
за строку въ два столбца 12 коп.

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Topographie täglich, mit Ausnahme
der Sonn- und hohen Feste, Vormittags von 7 bis 12 und Nachmittags von
2 bis 7 Uhr entgegengenommen.
Der Preis für Privat-Anzeigen beträgt:
für die einfache Zeile 6 Kop.
für die doppelte Zeile 12 Kop.

Livländische Gouvernements-Zeitung.

XVII. Jahrgang.

№ 41.

Пятница 11. Апрѣля. — Freitag, 11. April

1869.

Официальная Часть. Officieller Theil.

Мѣстный Отдѣлъ. Locale Abtheilung.

Объявленія Лифляндскаго Губер- нскаго Начальства. Bekanntmachungen der Livländischen Gouvernements Obrigkeit.

Всѣдѣствіе донесенія Рижскаго Орднуге-
рихста, что выданный имъ 15-го Октября 1868
года, за № 7275 временно отсутствующему рядовому
124-го Воронежскаго пѣхотнаго полка Якову
Егорову сыну Витолу временный билетъ утер-
явъ, Лифляндское Губернское Управленіе снмъ
поручаетъ всѣмъ земскимъ и городскимъ поли-
цейскимъ мѣстамъ Лифляндской Губерніи, счи-
тать оный билетъ недействительнымъ и на
случай представленія куда-либо отобрать билетъ
и преследовать въ Рижскій Орднугерихтъ.
№ 1241.

Da zufolge Unterlegung des Riga'schen Ord-
nungsgerichts das von demselben dem zeitweilig
beurlaubten Gemeinen des Woronejschen 124 In-
fanterie-Regiments Jacob Jegor's Sohn Witol
unter dem 15. October 1868, sub Nr. 7275 er-
theilte Interimsbillet abhanden gekommen ist,
so wird von der Livländischen Gouvernements-Ver-
waltung solches sämmtlichen Stadt- und Landpolizei-
behörden Livlands mit der Weisung eröffnet, darüber
zu wachen, daß in ihren resp. Jurisdictonsbezirken
mit dem vorgedachten, nunmehr als mortificirt zu
betrachtenden Documente kein Mißbrauch getrieben,
selbstes vielmehr im Productionsfalle dem Inhaber
abgenommen und dem Riga'schen Ordnungsgerichte
übersandt werde.
Nr. 1241.

Объявленія разнахъ мѣсть и долж- ностныхъ лицъ.

Bekanntmachungen verschiedener Behörden und amtlicher Personen.

Wenn zufolge Patents einer Livländischen
Gouvernements-Verwaltung vom 14. März d. J.
Nr. 30 von sämmtlichen Gütern und Pastoren
die Beiträge zu den Landesabgaben und zu den
Allerhöchst selbstgesetzten Kirchspielsgerichts-Gebalten,
so wie zu den Kreis-Bewilligungen, desgleichen die
von den Gütern der eingegangenen Postirungen
Kirchhofen, Wetzfall, Jungfernhof, Römershof, Kosen-
hofen, Lips und Menzen in Geld abzuliefernden
Fourage-Quittungen und die Baulast — zur Liv-
ländischen Ritterschafftscasse, und zwar vom Letztlichen
Districten in Riga im Ritterhause und vom Gtats-
schen Districten in der Stadt Dorpat an den Herrn
Ritterschafftscasse-Deputirten Baron Wrangell in der
Zeit vom 24. April bis incl. 7. Mai d. J. zu
zahlen sind; — so wird solches besonders noch sämmt-
lichen Gütern und Pastoren, so wie deren Com-
missionairen hiermit bekannt gemacht mit Hinweisung

auf die in dem Patente publicirte Bestimmung
wegen der für verspätete Einzahlung obiger Beiträge
zu entrichtenden Weitranten. Nr. 307. 2
Riga, Ritterhaus am 7. April 1869.

Demnach bei der Oberdirection der Livländi-
schen adligen Güter-Credit-Societät der Herr Michael
Carl Johann Gottlieb von Sommer, als Eigen-
thümer und dessen Mutter, die verwittwete Frau
Christin Mary Ann von Sommer geb. Balfour
als lebenslängliche Nuznieherin auf das im Riga'schen
Kreise und Nebenbornschen Kirchspiele belegene Gut
Gadfer oder Kattifer mit Lindenhof um eine Dar-
lehns-Erhöhung in Pfandbriefen nachgesucht haben,
so wird solches hierdurch öffentlich bekannt gemacht,
damit die resp. Gläubiger, deren Forderungen nicht
ingrossirt sind, Gelegenheit erhalten, sich solcher-
wegen, während 3 Monate a dato dieser Bekannt-
machung zu sichern. Nr. 911. 1
Riga, den 1. April 1869.

Demnach bei der Oberdirection der Livländi-
schen adligen Güter Credit-Societät der Herr Michael
Carl Johann Gottlieb von Sommer, als Eigen-
thümer, und dessen Mutter, die verwittwete Frau
Christin Mary Ann von Sommer geb. Balfour,
als lebenslängliche Nuznieherin des im Riga'schen
Kreise und Lempschen Kirchspiele belegenen Gutes
Napfoll mit Suken, um ein erhöhtes Pfandbriefs-
darlehn auf das genannte Gut nachgesucht haben,
so wird solches hierdurch öffentlich bekannt gemacht,
damit die resp. Gläubiger, deren Forderungen nicht
ingrossirt sind, Gelegenheit erhalten, sich solcher-
wegen, während drei Monate a dato dieser Be-
kanntmachung zu sichern. Nr. 916. 1
Riga den 1. April 1869.

Nachdem die Besitzer untenbenannter Güter
zum September 1869 um Darlehn aus der Credit-
casse nachgesucht haben, so macht die Verwaltung
der Allerhöchst bestätigten estländischen Creditcasse
solches hiermit bekannt, damit diejenigen, welche gegen
die Ertheilung des erbetenen Darlehns Einwen-
dungen zu machen haben und deren Forderungen
nicht ingrossirt sind, bis zum 1. August 1869 sich
in der Kanzlei dieser Verwaltung schriftlich melden,
die Originalien sammt deren Abschriften, auf welche
ihre Forderungen sich gründen, einreichen und hie-
selbst ihre ferneren Gerechtfame wahrnehmen mögen,
indem nach Ablauf dieses Termins keine Bewah-
rungen angenommen und der Creditcasse den §§ 103
und 106 des Allerhöchst bestätigten Reglements ge-
mäß die Vorzugsrechte wegen des nachgesuchten Dar-
lehns eingeräumt sein werden.

Archhof in d. Bief, Alt- und Neu-Kasto mit
der Landstelle Werjama, Klebs, Klein-Rectigal,
Landstelle Lechmets, Megebo, Mehkefäll, Piomes,
Kast und Campen mit Pacornu, Saulep, Land-
stelle Terreska, Walf, Wainara, Wetz in d. Bief,
Welnjerven und Namma. Nr. 167. 3
Reval, Creditcasse den 1. April 1869.

Demnach von der 1. Section des Landvogtei-
gerichts der Kaiserlichen Stadt Riga auf desfallsiges
Ansuchen Dni. Adv. C. Gedenstroem Namens der
Allerhöchst bestätigten literarisch-practischen Bürger-

verbündung ein Proclam zur Mortificirung nach-
benannter sich auf dem der impetrantischen Ver-
bindung am 17. Juni 1868 öffentlich aufgetragenen,
allhier im 1. Vorstadttheil 4. Quart. an der Dampf-
sägemühlensstraße und der rothen Düna auf Stadt-
weidengrund sub Pol.-Nr. 7 belegenen Immobile
sammt Appertinentien annoch ingrossirt befindenden,
angezeigtmaßen bereits bezahlten Capitalforderungen,
deren Original-Schulddocumente angeblich abhanden
genommen, nämlich:

am 24. März 1838 für Joachim Heinrich
Satow 400 Rbl. Silb.

am 24. März 1838 für denselben 300 R. S.
nachgegeben worden, als werden Alle und Jede,
welche hinsichtlich der vorgeschriebenen, angezeigt-
maßen bereits berichtigten Capitalforderungen irgend
welche Ansprüche formiren zu können vermeinen
sollten, desmitleist angewiesen, sich mit solchen ihren
Forderungen oder sonstigen Rechten spätestens binnen
sechs Monaten a dato, wird sein bis zum 29. Sep-
tember 1869 bei diesem Landvoigteigerichte entweder
in Person oder durch einen gehörig legitimirten
und inskurrirten Bevollmächtigten unter Vorbringung
gehöriger Belege zu melden und anzugeben, bei der
Verwarnung, daß nach Ablauf dieser Präclustfrist
Niemand weiter werde gehört, die Original-Schuld-
documente über die obgedachten Capitalien aber
werden für mortificirt erachtet und deren Deletion
gestattet werden. Nr. 201. 1

So geschehen Riga Rathhaus in der 1. Section
des Landvoigteigerichts, den 29. März 1869.

Von dem hiesigen Kaufmann, George Bohl
Namens der Bürgerwitwe Alide Schmann geb.
Gordts ist bei Einem Wohllebten Rathe der Stadt
Walf darauf angefragt worden, zur Mortification
der nachstehenden, auf dem der Alide Schmann geb.
Gordts gehörigen, allhier in der Stadt Walf an der
Moskautschen Straße sub Nr. 20 belegenen hölzernen
Wohnhaufe

1. am 2. März 1843 für den Kaufmann G. W.
Gerlach mit 285 Rbl. 71 Kop.
2. am demselben Datum ejusdem anni für den
Müllermeister J. G. Kühn mit 228 Rbl.
57 1/4 Kop.
3. am 5. September 1858 für den Müllermeister
Lufin mit 500 Rbl. Silb.
4. am 18. März 1860 für den Müllermeister
J. Lufin mit 640 Rbl. Silb.
5. am 25. August 1861 für den Müller Peter
Friedenstein mit 700 Rbl. Silb. endlich
6. am 9. März 1862 für den Müllermeister
J. Lufin mit 360 Rbl. Silb.

ingrossirten Obligationscapitalien, da diese Schuld-
capitalien längst getilgt, ein Proclam ergehen zu
lassen, um diese Hypotheken von dem vorgenannten
Immobiliën zu können.

Solchemnach werden Alle und Jede, welche
in Bezug auf die obgenannten Obligationen irgend
welche Ansprüche und Anforderungen formiren zu
können vermeinen sollten, mittelst dieses Proclams
hierdurch aufgefordert, sich mit solchen ihren An-
sprüchen im Laufe von sechs Monaten a dato, späte-
stens also bis zum 27. September 1869 bei diesem
Rathe entweder in Person oder durch einen gehörig
legitimirten Bevollmächtigten zu melden bei der Ver-

warnung, daß nach Ablauf dieser Präklusivfrist Niemand weiter gehört, die betreffenden sechs Obligationen aber für mortifiziert erklärt und deren Deletion und Exgrosstation gestattet werden wird.

Walt, Rathhaus am 27. März 1869.

Nr. 459. 1

Ревстръ письмамъ, возвращеннымъ въ Ригу въ теченіе времени отъ 18. до 25. Марта 1869 г. Verzeichniß der Briefe, die vom 18. bis zum 25. März 1869 nach Riga zurückgesandt worden sind.

Простыя внутреннія. Ordinaire inländische.

Въ Москву — Спаской, Жалмень, въ Кронштадтъ — Холкину, nach Neval — Martensohn, nach Dinaburg — Bergholz.

Заграничныя. Ausländische.

Nach Genua — Ferle, nach Hamburg — A. Leidt, nach Belave — Goede, nach Neustirchen — F. G. Thurfelder.

Денежныя и страховыя. Geld- u. reccomandirte.

Въ Ноланскъ — Андрею Буторину (страх.), въ Торопецъ — Кирею Деменскому (паспортъ), въ Аренсбургъ — Варону Штакеальбергу (страх.).

Ревстръ письмамъ, вынутымъ изъ почтовыхъ ящиковъ и неотправленнымъ по назначенію въ теченіе времени отъ 20. до 23. Марта 1869 г. Verzeichniß der Briefe, die vom 20. bis zum 23. März 1869 in die ausgehängten Briefkästen geworfen, aber nicht haben befördert werden können.

Безъ марокъ. Ohne Marken.

Въ Польшу — Броде, nach Riga — Puhjhn, nach Neval — Tahlberg.

Недостаточно франкированные.

Anzureichend frankirt.

Въ Ръжитцу — Луцау, nach Dorpat — Magistrat, nach Werro — Magistrat, въ Москву — Павловъ, nach Fellin — Magistrat, nach Luchum — Magistrat.

Съ бывшими въ употребленіи марками.

Mit gebrauchten Marken.

Nach Kullen — Lehmann, nach Mitau — Kühn, nach Planen — Sauerhäring.

Безъ обозначенія мѣста. Ohne Angabe des Orts. Шмало, Scheifer, Dahlwig. Nr. 2081.

Въ Exeutionsсакъсхъ wider den Biegler und Zimmermann Carl Reelitz ersucht das Wallische Ordnungсгсгсгт sämtliche Stadt- und Landpolizeibehörden Livlands im Betretungsfalle die Summe von 26 Rbl. 92 Kop. exekutivisch von denselben beizutreiben und kostenfrei dem Wallischen Ordnungсгсгсгт zuzuführen. Nr. 1582. 1

Von der im Wallischen Kreise und Linsenschen Kirchspiele belegenen Mühlenhöfischen Gemeindeverwaltung werden sämtliche Stadt- und Landpolizeien aufgefordert, nach dem zur hiesigen Gemeinde gehörigen, am 23. April 1868 ohne Paß aus seiner Gemeinde sich entfernt habenden Schlosser Alexander Nissenbahl, welcher sich der Rekrutenlösung entzogen und für den die Präsentations-Nummer gezogen, Nachforschungen anzustellen und denselben im Falle der Ermittlung dieser Gemeinde arrestlich zuzustellen.

Signalement: Alter 23 Jahre, Größe 2 Arschin 6 Verschof, Haupthaar und Brauen braun, Augen blau, Gesicht rund und glatt.

Mühlenhöfische Gemeinde-Verwaltung den 29. März 1869. Nr. 35. 1

Прокламы. Proclama.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen u. hat das Livländische Hofgericht auf das Gesuch des Cand. philos. Nicolai von Andrae, kraft dieses öffentlichen Proclams Alle und Jede, welche an die dem Supplicanten zufolge eines mit dem dimittirten Stabskapitain Moritz von zur Mühlen am 30. Juni 1860 abgeschlossenen und am 15. Juli 1860 sub Nr. 54 bei diesem Hofgerichte corroborirten Kaufcontractes für die Summe von 57,000 Rbl. Silb. eigenthümlich übertragen, im Dorpatischen Kreise und Gambyschen Kirchspiele belegene Gut **Mühlenhof** mit Abislar und dem Wirro-Gesinde nebst Mühlenland und Mühlenberechtigung, sammt allen Appertinentien und Inventarium, so wie an die zu dem Gute Mühlenhof mit Abislar gehörigen, durch die Demarcationslinie festgestellten und zum Hofeslande gesetzlich nicht einziehbaren Gehörchs- oder Bauerländereien sammt Appertinentien, als Gläubiger oder sonst aus irgend einem Rechtsgrunde, namentlich

auch aus privilegierten oder nicht privilegierten, so wie aus stillschweigenden Hypotheken Ansprüche und Forderungen, — mit Ausnahme und unalterirtem Vorbehalt jedoch aller öffentlichen Abgaben und Leistungen, so wie mit Ausnahme der auf dem Gute Mühlenhof mit Abislar lastenden Pfandbriefsforderung der Livländischen adligen Güter-Credit-Societät und der auf dieses Gut ingrosirten Privatforderungen, — oder etwa Einwendungen wider die geschehene Veräußerung und Besitzübertragung des Gutes Mühlenhof mit Abislar und dem Wirro-Gesinde nebst Mühlenland und Mühlenberechtigung sammt Appertinentien und Inventarium an den supplirenden Cand. philos. Nicolai von Andrae, so wie wider die gebetene Auscheidung der durch die Demarcationslinie festgestellten und zum Hofeslande gesetzlich nicht einziehbaren Gehörchs- oder Bauerländereien sammt Appertinentien aus ihrem seitherigen gemeinsamen Hypotheken-Verbande mit dem Gute Mühlenhof mit Abislar und wider die Befreiung dieser Gehörchs- oder Bauerländereien von aller und jeder bisherigen hypothecarischen Verhaftung zu erheben gesonnen sein sollten, desgleichen Einwendungen wider die erbetene Mortifikation und Deletion der nachstehend bezeichneten, auf dem Gute Mühlenhof mit Abislar annoch undelirt stehenden, nach Anzeige des Supplicanten Cand. philos. Nicolai von Andrae jedoch längst berichtigten Schulposten, Verpflichtungen und Verhaftungen sammt Renten und der dieselben betreffenden, angezeigtenmaßen nicht aufzufindenden Documente resp. Quittungen, als:

1) der zufolge § 7 des zwischen der Direction der Livländischen adligen Güter-Credit-Societät Namens dieser Societät und dem Apotheker Christian Gotthard Wegener am 7. December 1834 Nr. 145 corroborirten Pfand- und eventuellen Kaufcontractes von dem Pfandnehmer und eventuellen Käufer auf eigene Gefahr und Kosten übernommenen Verpflichtung der Befreiung der zwischen den Gütern Mühlenhof und Alt-Brangelschhof abschwebenden Grenzstreitigkeit, ohne die Vertretung und Genehmigung der Credit-Societät und ohne für den Fall eines ungünstigen Ausgangs der Sache irgend welche Entschädigung von dem pfandgebenden Theile fordern, noch demselben Nachrechnungen machen zu können,

2) des zufolge § 2 des zwischen dem Titulairrath Emil Wegener als legitimirten Bevollmächtigten der Frau Staatsrätthin Wilhelmine Louise von Bunge geb. Wegener und dem Aßessor Algei von Wahl am 20. April 1848 abgeschlossenen, am 10. März 1849 corroborirten Pfandcontractes von dem Pfandnehmer bei Unterchrift des Contractes zu zahlen genehmen und in dem zufolge § 2 des von dem Titulairrath Emil Wegener als legitimirten Bevollmächtigten der Frau Staatsrätthin Wilhelmine Louise von Bunge geb. Wegener mit dem dänitt. Stabskapitain Moritz von zur Mühlen am 15. Februar 1849 abgeschlossenen, am 10. März 1849 Nr. 8 corroborirten Kaufcontractes von Kegereim übernommenen Pfand- resp. Kaufschillings von 10,000 R. S. sammt Renten,

3) der auf den zufolge desselben Pfandcontractes § 3 auf dem Gute Mühlenhof mit Abislar ruhen gebliebenen und mittelst desselben Kaufcontractes übernommenen, mit 2 1/2 % halbjährlich zu verrentenden Pfand- und Kaufschillingsrest von 5,800 Rbl. S. successive geleisteten Abzahlungen von zusammen 1900 Rbl. Silb. sammt Renten, —

formiren zu können vermeinen, oberichterlich aufordern wollen, sich a dato dieses Proclams rückfichtlich des Kaufs des Gutes Mühlenhof mit Abislar und dem Wirro-Gesinde nebst Mühlenland und Mühlenberechtigung sammt Appertinentien und Inventarium und rückfichtlich der Auscheidung der zu diesem Gute gehörigen, durch die Demarcationslinie festgestellten und zum Hofeslande gesetzlich nicht einziehbaren Gehörchs- oder Bauerländereien von aller und jeder Mitverhaftung für die auf dem Gute Mühlenhof mit Abislar ruhenden Schulden und Verhaftungen innerhalb der premtorischen Frist von einem Jahre, sechs Wochen und drei Tagen d. i. spätestens bis zum 15. Mai 1870, rückfichtlich der gebetenen Mortifikation und Deletion ob-spezifirter, das Gut Mühlenhof mit Abislar annoch belastender Schulposten, Verhaftungen und Verbindlichkeiten sammt Renten und den abhauden gekommenen Documenten resp. Quittungen aber innerhalb der gesetzlichen Frist von sechs Monaten d. i. bis zum 1. October d. J. und spätestens innerhalb der beiden von sechs zu sechs Wochen nachfolgenden Reclamationen mit solchen ihren vermeinten Ansprüchen, Forderungen oder Einwendungen alhier bei dem Livländischen Hofgerichte gehörig anzugeben und selbige zu documentiren und auszuführig zu machen, bei der ausdrücklichen Commination, daß Ausbleibende, soweit dieselben nicht ausdrücklich von der

Angabe in diesem Proclam ausgenommen gewesen, nach Ablauf dieser vorgeschriebenen premtorischen Reclamsfrist nicht weiter gehört, sondern mit allen ferneren solchen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gänzlich und für immer präcludirt, auch demgemäß das Gut Mühlenhof mit Abislar und dem Wirro-Gesinde nebst Mühlenland und Mühlenberechtigung sammt Appertinentien und Inventarium, unter alleinigem Vorbehalt der von der Angabe in diesem Proclam ausgenommenen Schulden und Verhaftungen, dem Cand. philos. Nicolai von Andrae zum Eigenthum adjudicirt, die oben sub 1, 2 und 3 aufgeführten, das Gut Mühlenhof mit Abislar annoch belastenden Schulposten, Verhaftungen und Verpflichtungen sammt Renten und den bezüglichen Documenten resp. Quittungen für mortifiziert und nicht mehr gültig erkannt und delirt, auch gebetenmaßen dem Supplicanten Nicolai v. Andrae an Stelle der verloren gegangenen, zwischen dem Titulairrath Emil Wegener, als legitimirten Bevollmächtigten der Frau Staatsrätthin Wilhelmine Louise von Bunge geb. Wegener mit dem Aßessor Algei von Wahl am 20. April 1848 abgeschlossenen, am 10. März 1849 sub Nr. 7 corroborirten Pfand- und zwischen dem Titulairrath Emil Wegener, als legitimirten Bevollmächtigten der Frau Staatsrätthin Wilhelmine Louise von Bunge mit dem dimittirten Stabskapitain Moritz von zur Mühlen am 15. Februar 1849 abgeschlossenen, am 10. März 1849 Nr. 8 corroborirten Kaufcontracte neue, für den Pfand- resp. Kaufschillingsrest von 3900 Rbl. S. valedirende Krepst Exemplare ausgereicht, so wie endlich die zu dem Gute Mühlenhof mit Abislar gehörigen, durch die Demarcationslinie festgestellten und zum Hofeslande gesetzlich nicht einziehbaren Gehörchs- oder Bauerländereien mit allein deren Zubehör sowohl in ihrer Gesamtheit als auch in ihren einzelnen Theilen, unter alleinigem Vorbehalt der auf selbigen haftenden öffentlichen Abgaben und Leistungen und mit Vorbehalt ihrer unalterirten Mitverhaftung für die auf denselben ruhenden resp. Pfandbriefs- und ingrosirten Privatforderungen, im Uebrigen gänzlich schuldenhaft und lastenfrei und namentlich frei von aller und jeder ferneren hypothecarischen und nicht hypothecarischen Verhaftung für die auf dem bisher mit dem Gehörchs- oder Bauerländereien vereinten Gute Mühlenhof mit Abislar sammt Appertinentien und Inventarium lastenden rechtlichen Verbindlichkeiten erkannt und für immer aus dem seitherigen, mit dem gedachten Gute gemeinsamen Hypotheken-Verbande ausgeschieden werden sollen und daß demnach rückfichtlich dieser s. chergestalt jedann hypothecarisch ausgeschiedenen obenwähnten Gehörchs- oder Bauerländereien ohne Gestattung ferneren Widerspruchs das in der am 3. November 1860 Allerhöchst bestätigten Livländischen Bauerverordnung § 62 litt. d. gesetzlich vorgeschriebene, durch den auf Allerhöchsten Befehl vom 2. Februar 1865 ergangenen Ukas eines Dirigirenden Senats vom 4. März 1865 Nr. 13131 jedoch in mehrfacher Beziehung abgeänderte Urtheil auf diesem Hofgerichte ertheilt werden soll. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu richten hat. Nr. 1437. 3

Riga, Schloß den 31. März 1869.

Demnach das Livländische Hofgericht in Folge Infolvenz-Erklärung des Besitzers der Güter Kerstenhof, Murrifag und Willust dimittirten Stabskapitains Grafen Reinhold von Anrep Elmt den Concurs über das gesammte Vermögen desselben bereits eröffnet hat, als werden auf desfallsiges Ansuchen der gerichtlich bestellten Concurs-Curatoren, dimittirten Kirchspielsrichters Robert von Anrep zu Kerstenhof und Hofgerichts-Advocaten Alexander Walfius von dem Livländischen Hofgerichte alle diejenigen, welche an die Concursmasse des dimittirten Stabskapitains Grafen Reinhold von Anrep-Elmt resp. an die dazu gehörigen, im Pernauschen Kreise belegenen Güter Kerstenhof, Murrifag und Willust sammt Appertinentien und Inventarium als Gläubiger oder sonst aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche und Forderungen irgend welcher Art formiren zu können vermeinen sollten, zur ordnungsmäßigen Verlautbarung und rechtlichen Begründung solcher ihrer vermeinten Ansprüche und Forderungen bei diesem Hofgerichte innerhalb der gesetzlichen Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams, d. i. bis zum 1. October d. J. und spätestens innerhalb der beiden von sechs zu sechs Wochen nachfolgenden Reclamationen desmittelt aufgefordert und angewiesen und zwar bei der ausdrücklichen Commination, daß nach Ablauf der hierdurch vorgeschriebenen Reclamsfrist Ausbleibende mit ihren ewanigen Ansprüchen und Forderungen an die Concursmasse des dimittirten Stabskapitains Grafen Reinhold von Anrep-Elmt und an die dazu gehörigen, im Pernauschen Kreise belegenen Güter Kerstenhof, Murrifag

und Willkür sammt Appertinentien und Inventarien nicht weiter gehört, sondern gänzlich und für immer präcludirt werden sollen. Zugleich werden die Schuldner der erwähnten Concursmasse und diejenigen, welche zu derselben gehörige Vermögensstücke in Händen haben, hiermit angewiesen, zur Vermeidung geßlicher Strafe und resp. Gefahes innerhalb der Frist von sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Hofgerichte getreuliche Anzeige von ihrer Schuld und von den in ihren Händen befindlichen Vermögensstücken zu machen, auch dieselben nirgend anderswohin als an diese Oberbehörde einzuliefern. Wonach ein Jeder, den solches angeht, sich zu richten hat. Nr. 1463. 1

Miga, Schloß den 31. März 1869.

Von Einem Echten Rathe der Kaiserlichen Stadt Kellin werden alle diejenigen, welche

1. an das von der Frau Köpfermeisterin Marie **Johannsohn** geb. Wernberg von ihren alhier sub Nr. 67 belegenen Wohnhäusern als selbstständiges Grundstück sub Nr. 67 b abgetheilt und dem hiesigen Köpfermeister Alexander Toil mittelst am 6. April 1867 corroborirten Contracts für die Summe von zweitausend Rbl. S. verkaufte, alte hölzerne Wohnhaus nebst Steinernem Anbau, Wagenschauer und übrigen Appertinentien, so wie

2. an das von der Wittve Lena **Reinberg** dem zur Bauergemeinde des Gutes Friedrichsheim verzeichneten Uhrmacher Saan Saar mittelst am 20. Februar 1869 corroborirten Contracts für die Summe von Eintausend vierhundert Rbl. Silb. verkaufte, alhier sub Nr. 134 b belegene hölzerne Wohnhaus sammt Appertinentien —

aus irgend einem rechtlichen Grunde, Ansprüche und Anforderungen zu machen oder wider deren Veräußerung und Eigenthumsübertragung Einreden formiren zu können vermeinen sollten, desmittelst aufgefordert, sich innerhalb Jahr und Tag a dato, d. h. bis zum 2. Mai 1870 sub poena praeciusi bei diesem Rathe zu melden, solche Ansprüche und Anforderungen oder Einreden gehörig zu documentiren und ausföhrig zu machen, bei der ausdröcklichen Verwarnung, daß nach Ablauf dieser Frist Niemand weiter gehört und die genannten Grundstücke den oben angeführten Acquirenten, das sind dem Herrn Köpfermeister Alexander Toil und dem zur Bauergemeinde des Gutes Friedrichsheim verzeichneten Uhrmacher Saan Saar zum erb- und eigenthümlichen Besitze adjudicirt und eingewiesen werden sollen.

Kellin, Rathhaus am 17. März 1869.

Nr. 269. 1

Mittelst des zwischen der Frau Dr. Anna Marie Wulffius geb. Bergien und der Frau Alexandra Wilhelmine Baronin von Engelhardt-Föld geb. Baronesse von Engelhardt am 25. Februar d. J. abgeßlossenen und am 10. März d. J. sub Nr. 19 bei diesem Rathe corroborirten Kaufcontractes, hat genannte Frau Baronin Alexandra Wilhelmine von Engelhardt-Föld das alhier im 2. Stadttheile sub Nr. 301 auf Stadtgrund belegene steinerne Wohnhaus sammt allen Zubehöhrungen für die Summe von 15000 Rbl. Silb. zum Eigenthum käuflich erstanden.

Gegenwärtig hat nun Frau Käuferin zu ihrer größeren Sicherheit um Erlaß einer sachgemäßen Edictal-Citation gebeten und werden dem zufolge unter Berücksichtigung der beßiglichen supplicantischen Anträge Alle und Jede, welche die Zurechtheilbarkeit der obervöhrten, zwischen der Frau Dr. Anna Marie Wulffius geb. Bergien und der Frau Alexandra Wilhelmine Baronin von Engelhardt-Föld geb. Baronesse von Engelhardt abgeßlossenen Kaufcontractes aufheben oder dingsliche Rechte an dem verkauften Immobilien, welche in das Hypothekenbuch nicht eingetragen worden, oder in demselben nicht als noch fortdauernd offen stehen, oder aber auf dem in Rede stehenden Immobilien ruhenden Real-lasten privatrechtlichen Charakters oder endlich Nöherrechte geltend machen zu können meinen, hiedurch aufgefordert und angewiesen, solche Rechte, Ansprüche und Einwendungen binnen der Frist von einem Jahre und sechs Wochen, also spätestens bis zum 8. Mai 1870 bei diesem Rathe in gesetzlicher Weise anzumelden, geltend zu machen und zu begründen.

An diese Ladung knüpft der Rath die ausdröckliche Verwarnung, daß die anzumeldenden Rechte und Einwendungen, wenn deren Anmeldung in der peremtorischen Frist unterbleiben würde, der Präclustion unterliegen, sodann aber zu Gunsten der Frau Provoocantin diejenigen Verfügungen getroffen werden sollen, welche ihre Begründung in dem Nicht-

vorhandensein der präcludirten Rechte, Ansprüche und Einwendungen stöben.

B. R. W.

Dorpat, Rathhaus am 27. März 1869.

Nr. 404. 1

Kad tas Behsu aprika, Kalzenawas basniz draudies un Saun Kalzenawas walstis Puhnehm fainneeks Jakob Klawing un Ruschds oshwodams wakeneks Jakob Purgail — parrahdu deht konkurfi krititschi, — tad teel ikweens un farris, lam kalinas prassichanas no teempascheem, jeb arri kas winneem parrahda buhtu, usajinabti, libj 13. Mai f. g. pee schijs walstis teefas wischwehlaki peeteittees, wehlaki wais neweens netaps penemits, bet ar teem pascheem pehz lissuma darrihs.

Saun Kalzenawa, tai 26. Merz 1869.

Nr. 62. 2

Kad tas scha pagasta bilis Beimer mahjas fainneeks Andreß Pruhßs deht parrahdeem konkurfi kritits un winna mantas Ojziona pagedohas, tad teel wissi parrahdu deweji ta achnejei usajinabti, libj 4. Juni f. g. pee schijs pagasta teefas peeteittees, fur wehlaki neweens wais tiks penemits bet pehz lissumeem idarrihs.

Mehdjulas muishka, tai 4. Merz 1869.

Nr. 73. 2

Kad tas pee Lysuma walstis, Walfas kreife, Lirfas Wellanas basnizds draudse peederrigs gruntheeks Jakob Neuland nomirris, — tad teel zaur scho wissi tee, kureem lahds kalinas prassichanas no ta pascha buhtu, ta arri tee, kurei winnam parrahda palittufchi, usajinabti, weena gadda un schju nedetu laita, no appaschprassichas deenas flaitoht, tas ir libj 26. April 1870. gadda pee schijs walstis teefas peeteittees, wehlaki neweenu wais nepenemits bet ar parrahdu sehpejeem pehz lissumeem tiks idarrihs.

Lysuma, walstis teefä tai 15. Merz 1869.

2

Kad tas Walmeeres kreife, Sprechstin pagastas Gohrakaln mahjas rentineeks Mittel Sirnis parrahdu deht konkurfi nahjis, tad toby wissi, winna parrahdu deweji, ar taisnam prassichanam, ta arri parrahdu achnejei, tribis mehneschu flarad, t. i. libj 3. Juni f. g. pee appaschprassichas pagasta teefas peeteittees, usajinabti, wehlaki neweenu neklauphs, bet ar parrahdu sehpejeem pehz lissumeem idarrihs.

Sprechstinu, pagasta teefä tai 11. Merz 1869.

Nr. 68. 2

Kad tas Behsu kreife, Grgemes draudse, Turnes muishas pagasta, Saun Dille mahja dshwodams, pee Ohmul muishas pagasta peerastitsch kaupmanis Surris Gudriht parrahdu deht konkurfi kritits, tad toby wissi tee, lam no winna lahds kalinas prassichanas, ta arri tee, kas winnam parrahda, usajinabti, treju mehneschu laita, t. i. libj 15. Juni f. g. pee schijs pagasta teefas peeteittees, jo pehz tam neweens wais netiks klauphs, bet ar parrahdu sehpejeem pehz lissumeem idarrihs.

Turnes muishka, pagasta teefä 15. Merz 1869.

Kad tas Walfas kreifes Grgemes basnizds draudses, Peddeles walstis Leies Leijas Schegun mahjas rentineeks Lariwon Mahwei Scheligow parrahdu deht konkurfi kritits, tad teel ikweens un latris, lam lahds kalinas prassichanas buhtu, usajinabti, 3 mehneschu laita, t. i. libj 26. Juni f. g. pee schijs pagasta teefas peeteittees, wehlaki wais neweens netiks penemits, bet ar teem pascheem pehz lissumeem darrihs.

Peddeles muishas pagasta teefä, tai 26. Merz 1869.

Nr. 56. 2

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen u. thut das Wenden-Walfische Kreisgericht hiemit zu wissen, demnach der Heinrich Voich als Grundbesitzer des im Walfischen Kreise und Erneschen Kirchspiele unter dem Gute Turneshof belegenen Grundstücks **Wihjep** nachgejucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß er das Grundstück **Wihjep**, groß 21 Lhl. 10 Gr., auf den Turneshofseigenen Bauer Andreß Zeelaus für den Preis von 3450 Rbl. S. dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontractes übertragen hat, daß selbiges Gefinde mit allen Gebäuden und Appertinentien dem resp. Käufer als freies, von allen auf dem Gute Turneshof ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für ihn und seine Erben und Erbs wie Rechtsnehmer angehören soll, als hat das Wenden-Walfische Kreisgericht solchem Gesuche willföhrnd, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adligen Güter-Credit-Societät,

deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannten Gefindes sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einreden, gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuföhren, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gemilligt haben, daß das genannte Gefinde nebst allen Gebäuden und Appertinentien dem resp. Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll.

Gegeben im Wenden-Walfischen Kreisgerichte, am 18. Februar 1869.

Nr. 808. 2

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reussen u. fügt das Dorpatische Kreisgericht hiemit zu wissen, demnach der Herr dimitt. Kreisrichter, als General-Bevollmächtigter des Herrn August v. Ewers, als Erbbesitzer des im Dorpatischen Kreise und Wendischen Kirchspiele belegenen Gutes **Ridjerm** hierfelbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführte, zum Gehörslande des oben genannten Gutes gehörigen Grundstücke dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachter Kaufcontracte übertragen worden sind, daß die hier aufgeführten Grundstücke dem Käufer als von allen auf dem Gute Ridjerm ruhenden Hypotheken und Forderungen freies und unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben und Erbs wie Rechtsnehmer angehören sollen, als hat das Dorpatische Kreisgericht solchem Gesuche willföhrnd, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adligen Güter-Credit-Societät, so wie der hypothekarischen Gläubiger, welche auf das Gut Ridjerm ingroßirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung untenstehender Grundstücke mit allen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monate a dato dieses Proclams, d. i. spätestens bis zum 28. Juli 1869 bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuföhren, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gemilligt haben, daß solche Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien den Käufern erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen, und zwar:

1. Waffoa Saan Nr. 4, groß 19 Lhlr. 57²⁴/₁₁₂ Gr., auf den Bauer Daniel Tilk für den Preis von 2000 Rbl. S. M., so wie ein zuvorgenanntem Gefinde zugeheiltes Stück Hofswald Litt. h groß 20 Koostellen 11 Rappen und angrenzenden Morast 4 mg groß 22 Koostellen 2 Rappen für den Preis von 275 Rbl. Silb.
2. Silgo Sürry Nr. 6, groß 19 Lhlr. 28 Gr., auf den Bauer Saan Pehu für den Preis von 1900 Rbl. Silb., so wie ein zuvorgenanntem Gefinde zugeheiltes Stück Hofswald Litt. f groß 12 Rappen für den Preis von 40 Rbl. Silb.
3. Wissi Saan Nr. 20, groß 14 Lhlr. 35 Gr., auf den Bauer Daniel Wisk für den Preis von 1250 Rbl. Silb., so wie ein zuvorgenanntem Gefinde zugeheiltes Stück Hofswald Litt. d groß 15 Koostellen für den Preis von 150 Rbl. Silb.
4. Wissi oder Kangro Nr. 18, groß 18 Lhlr. 75¹⁵/₁₁₂ Gr., auf den Bauer Sürry Lauerfon für den Preis von 1615 Rbl. Silb., so wie ein zuvorgenanntem Grundstücke zugeheiltes Stück Hofswald Litt. h groß 26 Koostellen für den Preis von 550 Rbl. Silb.
5. Wää Zea Nr. 9, groß 20 Lhlr. 11¹⁰⁰/₁₁₂ Gr., auf den Bauer Jacob Konts für den Preis von 1800 Rbl. Silb., nebst der Wassermühle und dem Mühlenlande groß 12 Rappen für den Preis von 1600 Rbl. Silb., so wie endlich ein zuvorgenanntem Gefinde zugeheiltes Stück Hofswald Litt. g groß 36 Koostellen 12 Rappen für den Preis von 1300 Rbl. S.
6. Wissi Peter Nr. 19, groß 18 Lhlr. 87 Gr., auf den Bauer Peter Wisk für den Preis von 1800 Rbl. Silb., so wie zwei zuvorgenanntem Gefinde zugeheilte Stücke Hofswald sub Litt. f groß 32 Koostellen 11 Rappen für den Preis von 575 Pbl. Silb.

7. Simfa Jaan Nr. 5, groß 14 Tblr. 38^{106/112} Gr., auf den Bauer Jaan Wiß für den Preis von 1150 Rbl. Silb.
 8. Lobjaske Peter Nr. 7, groß 14 Tblr. 1 Gr., auf den Bauer Peter Konts für den Preis von 1400 Rbl. Silb.
 9. Konfi Peter Nr. 11, groß 21 Tblr. 52^{95/112} Gr., auf den Bauer Daniel Konts für den Preis von 2300 Rbl. Silb.
 10. Rihma Märt Nr. 12, groß 22 Tblr. 63 Gr., auf den Bauer Daniel Suig für den Preis von 2456 Rbl. Silb.
 11. Kiefa Jaan Nr. 8, groß 18 Tblr. 15^{45/122} Gr., auf den Bauer Jaan Nemis für den Preis von 1725 Rbl. Silb.
 12. Lucco Moor Jaan Nr. 15, groß 20 Tblr. 5 Gr., auf den Bauer Johann Luf für den Preis von 2000 Rbl. Silb.
 13. Lucco Johann Nr. 14, groß 20 Tblr. 40 Gr., auf den Bauer Johann Luf für den Preis von 2050 Rbl. Silb.
 14. Rihma Jacob Nr. 13, groß 21 Tblr. 33 Gr., auf den Bauer Jacob Luf für den Preis von 2340 Rbl. Silb.
 15. Simfa Jürry Nr. 3, groß 14 Tblr. 13 Gr., auf den Bauer Jürry Wiß für den Preis von 1260 Rbl. Silb.
 16. Konfi Hans Nr. 10, groß 14 Tblr. 2 Gr., auf den Bauer Hans Luf für den Preis von 1200 Rbl. Silb.
- Nr. 74. 1
Dorpat, Kreisgericht am 28. Januar 1869.

Торги. Торге.

Прибалтийская Палата Государственных Имуществ симъ доводитъ до всеобщаго свѣдѣнія, что 28-го Апрѣля сего года при оной будутъ производиться торги, а 2-го Мая с. г. переторжка на отдачу въ содержаніе мызныхъ угодій, состоящихъ въ Лифляндской губерніи казеннаго имѣнія съ 31-го Марта 1869 года на одинъ годъ т. е. по 31 Марта 1870 года и Курляндской губерніи казеннаго имѣнія Гольмгофъ съ 23-го Апрѣля сего года на тотъ-же срокъ.

Въ Дерптскомъ уездѣ:

мызное угодіе Шпанкау съ подмызкомъ, къ которому принадлежатъ: 2 корчмы, 232³⁴ дес. усадебной и пахатной земли, 138³⁰ сѣнокосной, 251⁹⁸ дес. пастбищной; исчисленная арендная сумма 1001 руб.

Въ Якобштатскомъ уездѣ:

мызное угодіе Гольмгофъ съ подмызкомъ, къ которому принадлежатъ: 8 корчмы, 1 мельница 161³³ дес. усадебной и пахатной земли, 99⁶⁷ дес. сѣнокосной, пастбищной земли изобозначено; исчисленная арендная сумма 1600 руб.

1. Желающіе участвовать въ торгахъ должны представить лично или чрезъ своихъ повѣренныхъ заблаговременно до начатія торговъ до 12 часовъ по полудни выѣсть съ свидѣтельствами о своемъ званіи и надлежащіе залого.

2. Залоги представляются въ количествѣ предлагаемой на торгахъ вышней суммы равно какъ и въ количествѣ прочихъ платежей и повинностей съ добавленіемъ половины оцѣночной суммы строеніямъ, но эта добавка вносится только въ такомъ случаѣ, если будущіе съемщики не предпочтутъ застраховать строенія по крайней мѣрѣ до половины оцѣночной суммы.

3. Подробныя условія торговъ могутъ быть усматриваемы въ канцеляріи Палаты во всѣ присутственные дни.

4. Объявленія суммъ въ запечатанныхъ конвертахъ, по которымъ должны быть притомъ соблюдены постановленія въ ст. 1909 и 1910 св. закон. томъ X часть I (изданіе 1857 г.) принимаются въ присутствіи Палаты до 12 часовъ утра 28. Апрѣля 1869 года.

№ 6740. 2

Der Baltische Domainenhof bringt hierdurch zur allgemeinen Kenntniß, daß bei demselben zur **Verpachtung** der Hofesländereien der nachbenannten Kronsgüter des Livländischen Gouvernements von ult. März 1869 bis dahin 1870 und des Kurländischen Gouvernements vom 23. April 1869 bis dahin 1870 auf 1 Jahr vom 28. April d. Z. der Torg und den 2. Mai 1869 der Peretorg stattfinden wird.

Im Dörptschen Kreise:

Die Hoflage **Spankau** nebst Weisof, zu welcher gehören: 2 Krüge, 232³⁴ Dess. Garten- und Ackerland, 138³⁰ Dess. Wiesen, 251⁹⁸ Dess. Weiden; die berechnete reine Pachtsumme beträgt 1001 Rbl.

Im Jacobstädtischen Kreise:

Die Hoflage **Holmhof** nebst Weisof zu welcher gehören: 8 Krüge, 1 Mühle, 161³³ Dess. Garten- und Ackerland, 99⁶⁷ Dess. Wiesen, Weiden unbestimmt; die berechnete reine Pachtsumme beträgt 1600 Rbl.

1. Zu den Torgterminen haben die Pacht-liebhaber unter Beibringung gehöriger Salogge und ihrer Standesbeweise sich in Person oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte zeitig vor Abhaltung der Torge bis 12 Uhr Mittags zu melden.

2. Die Salogge sind im Jahresbetrage der offerirt werdenden Meistbotsumme, so wie der sonstigen Prästanden zu bestellen unter Zuschlag des halben Werths der Gebäude, der qu. Zuschlag jedoch nur in dem Falle wenn die künftigen Pächter sich nicht verpflichten sollten, die Gebäude mindestens auf den halben Werth vor Feuer versichern zu lassen.

3. Die näheren Bedingungen dieser Torge können an allen Sesssionstagen in der Kanzlei des Domainenhofes eingesehen werden.

4. Versiegelte Angebote, bei welchem indeß die Bestimmungen der Art. 1909 und 1910 des Sweds der Gesetze Band X Theil I (Ausgabe v. 1857) zu beachten sind, werden angenommen bis 12 Uhr Mittags den 28. April 1869.

Nr. 6740. 2

Прибалтийская Палата Государственных Имуществ симъ доводитъ до всеобщаго свѣдѣнія что 28-го Апрѣля сего года при оной будутъ производиться торги а 2-го Мая с. г. переторжка на отдачу въ содержаніе мызныхъ угодій, состоящихъ въ Лифляндской губерніи казеннаго имѣнія съ 31. Марта 1869 года на одинъ годъ т. е. по 31. Марта 1870 года и Курляндской губерніи казеннаго имѣнія Петергофъ при Валгоффъ съ 23-го Апрѣля сего года на тотъ-же срокъ.

На отдачу въ арендное содержаніе поступить слѣдующія мызные угодія:

Въ Лифляндіи, въ Аренбургскомъ уездѣ:

Кергелггоффъ, къ которому принадлежатъ: 3 корчмы и шинки, 67²⁵ дес. усадебной и пахатной земли, 205³⁹ дес. сѣнокосной и 105⁵⁴ дес. пастбищной; исчисленная арендная сумма составляетъ 324 руб. 80 коп.

Моонъ-Гроссгоффъ, къ которому принадлежатъ: 3 корчмы и шинки, 133⁴⁸ дес. усадебной и пахатной земли, 222⁴⁵ дес. сѣнокосной и 285⁶⁴ дес. пастбищной; исчисленная арендная сумма составляетъ 876 руб. 84^{1/2} коп.

Тамзалъ, къ которому принадлежатъ: 1 корчма и шинка, 102⁶¹ дес. усадебной и пахатной земли, 83⁰¹ дес. сѣнокосной, 221⁸⁶ пастбищной; исчисленная арендная сумма составляетъ 380 руб. 76^{1/2} коп.

Въ Курляндіи, Якобштатскомъ уездѣ:

Петергофъ при Валгоффъ, къ которому принадлежатъ: 2 корчмы и шинки, 69⁰⁰ дес. усадебной и пахатной земли, 40⁰⁰ дес. сѣнокосной, 12⁰⁰ дес. пастбищной; исчисленная арендная сумма составляетъ 172 р. 6 коп.

1. Желающіе участвовать въ торгахъ должны представить лично или чрезъ своихъ повѣренныхъ заблаговременно до начатія торговъ до 12 часовъ по полудни выѣсть съ свидѣтельствами о своемъ званіи и надлежащіе залого.

2. Залоги представляются въ количествѣ предлагаемой на торгахъ вышней суммы равно какъ и въ количествѣ прочихъ платежей и повинностей съ добавленіемъ половины оцѣночной суммы строеніямъ, но эта добавка вносится только въ такомъ случаѣ, если будущіе съемщики не предпочтутъ застраховать строенія по крайней мѣрѣ до половины оцѣночной суммы.

3. Подробныя условія торговъ могутъ быть усматриваемы въ Канцеляріи Палаты во всѣ присутственные дни.

4. Объявленія суммъ въ запечатанныхъ конвертахъ, по которымъ должны быть притомъ соблюдены постановленія въ ст. 1909 и 1910 св. зак. томъ X часть I (изд. 1857 года) принимаются въ Прибалтийской Палатѣ до 12 часовъ утра 28. Апрѣля 1869 года.

№ 6487. 1

Der Baltische Domainenhof bringt hierdurch zur allgemeinen Kenntniß, daß bei demselben zur **Verpachtung** der Hofesländereien der nachbenannten Kronsgüter des Livländischen Gouvernements von ult. März 1869 bis dahin 1870 und des Kurländischen Gouvernements vom 23. April 1869 bis

dahin 1870 auf 1 Jahr am 28. April d. Z. der Torg und den 2. Mai 1869 der Peretorg stattfinden wird.

Die zum Ausbat kommenden Hoflagen sind: In Poland, im Arensburgschen Deconomie Bezirk: **Kerghelg Hof**, zu welchem gehören: 3 Krüge u. Schenken, 67²⁵ Dess. Garten- und Ackerland, 205³⁹ Dess. Wiesen und 105⁵⁴ Dess. Weiden; die berechnete reine Pachtsumme beträgt 324 Rbl. 80 Kop.

Moön: Großhof, zu welchem gehören: 3 Krüge und Schenken, 133⁴⁸ Dess. Garten- u. Ackerland, 222⁴⁵ Dess. Wiesen, 285⁶⁴ Dess. Weiden; die berechnete Pachtsumme beträgt 876 Rbl. 84^{1/2} Kop.

Tamsal, zu welchem gehören: 1 Krug und Schenke, 102⁶¹ Dess. Garten- und Ackerland, 83⁰¹ Dess. Wiesen, 221⁸⁶ Dess. Weiden; die berechnete reine Pachtsumme beträgt 380 Rbl. 76^{1/2} R. In Kurland, im Jacobstädtischen Deconomie-Bezirk: **Peterhof bei Wallhof**, zu welchem gehören: 2 Krüge und Schenken, 69⁰⁰ Dess. Garten- und Ackerland, 40⁰⁰ Dess. Wiesen, 12⁰⁰ Dess. Weiden; die berechnete reine Pachtsumme beträgt 172 Rbl. 6 Kop.

1. Zu den Torgterminen haben die Pacht-liebhaber unter Beibringung gehöriger Salogge und ihrer Standesbeweise sich in Person oder durch gesetzlich legitimirte Bevollmächtigte zeitig vor Abhaltung der Torge bis 12 Uhr Mittags zu melden.

2. Die Salogge sind im Jahresbetrage der offerirt werdenden Meistbotsumme, sowie der sonstigen Prästanden zu bestellen unter Zuschlag des halben Werths der Gebäude, der qu. Zuschlag jedoch nur in dem Falle, wenn die künftigen Pächter sich nicht verpflichten sollten, die Gebäude mindestens auf den halben Werth vor Feuer versichern zu lassen.

3. Die näheren Bedingungen dieser Torge können an allen Sesssionstagen in der Kanzlei des Domainenhofes eingesehen werden.

4. Versiegelte Angebote, bei welchen indeß die Bestimmungen der Art. 1909 und 1910 des Sweds der Gesetze Band X Theil I (Ausgabe v. 1857) zu beachten sind, werden angenommen bis 12 Uhr Mittags den 28. April 1869.

Nr. 6487. 1

Попечительнымъ совѣтомъ женской Ломоносовской гимназіи въ Ригѣ 28-го Апрѣля и 2-го Мая сего года отъ 1—3-хъ часовъ по полудни назначаются въ помѣщеніи Александровской гимназіи торги и переторжка на постройку каменнаго двухъ-этажнаго дома съ подвальнымъ этажемъ и надстройкою, для женской Ломоносовской гимназіи.

Планы здания и смѣты на сумму 43,874 рубля 61^{1/2} коп. можно видѣть ежедневно отъ 10-ти до 12-ти часовъ утра, кромѣ воскресныхъ и праздничныхъ дней, въ канцеляріи директора Александровской гимназіи въ Ригѣ. Подробныя условія можно узнать въ той же канцеляріи 24-го, 25-го и 26-го Апрѣля отъ 10-ти до 12-ти часовъ утра.

Лица, желающія вступить въ торгъ и имѣющія на то право, представляютъ до начала торговъ при просьбѣ на обыкновенной гербовой бумагѣ: 1) паспорта или другіе виды о своемъ званіи и 2) документы на благонадежные залоги или поручительства.

Рига, 2-го Апрѣля 1869 г. № 23. 2

Das Curatorium des weiblichen Lomonossow-Gymnasiums in Riga hat zur **Erbauung eines steinernen zweistöckigen Hauses** nebst Erbschaft und Ueberbau für das weibliche Lomonossow-Gymnasium am 28. April und 2. Mai von 1 bis 3 Uhr Nachmittags Torge anberaunt, die im Locale des Alexander-Gymnasiums werden abgehalten werden.

Die Pläne des Gebäudes, sowie der auf 43874 Rbl. 61^{1/2} Kop. angelegte Bauanschlag können mit Ausnahme der Sonn- und Festtage täglich von 10 bis 12 Uhr Vormittags in der Kanzlei des Alexander-Gymnasiums in Riga in Augenschein genommen werden, wofür auch die ausführlichen Bedingungen am 24., 25 und 26. April von 10 bis 12 Uhr Vormittags eingesehen werden können.

Alle diejenigen, welche an den Torgen Theil zu nehmen wünschen, haben vor Beginn derselben bei auf gewöhnlichem Stempelpapier geschriebenen Gesuchen ihre Pässe oder andere Standesbeweise, sowie Documente über sichere Saloggen oder Bürgschaften beizubringen.

Nr. 23. 2

Von dem Riga'schen Armendirectorium werden alle diejenigen, welche gefunden sein sollten die dem St Georgenhospital gehörigen, am Katharinenbamm belegenen Grundstücke **Müllershof** u. **Schlüßelsholm**

auf sechs Jahre von Ostern 1869 ab bis Ostern 1875 inclusive in **Pacht** zu nehmen, hiezu auf-
gefordert, sich zu dem am 14. April d. J. Nach-
mittags 6 Uhr im Sessionslocale des St. Georgen-
hospitals zu welchem Zweck abzuhalten den aber-
maligen Anstich einzufinden, zeltig zuvor aber die
dieselbst ausliegenden Bedingungen einzusehen und
die erforderliche Sicherheit zu bestellen.

Riga, den 7. April 1869. Nr. 50. 3

Желающие взять в аренду на шесть лет
от пасхи 1869 года до пасхи 1875 года вклю-
чительно принадлежащие богадильни Св. Георгия
поземельные участки Меллергого и Шансельс-
гольм, состоящие при Екатерининской дамбѣ,
сими прилегаютяся рижскому дирекцію попе-
чительства о бѣдныхъ, явиться въ имѣющему
быть на сей предметъ 14-го Апрѣля сего года
въ 6 час. по полудни въ присутственной ком-
натѣ вышеозначенной богадильни вторичному
торгу, прежде же того заблаговременно про-
смотреть выставленныя тамъ же условия и пред-
ставить требующееся обеспечение.

Riga, 7-го Апрѣля 1869 г. № 50. 3

Von dem Dorpat'schen Gouvernements-Schulen-
Directorate werden diejenigen, welche die **Repara-
turen**:

1. an den Gebäuden des Dorpat'schen Gymnasiums
im Betrage von 434 Rbl. 23 Kop.
2. den Anstrich des mit Blech gedeckten Daches
des Classen-Gebäudes des Gymnasiums im
Betrage von 149 Rbl. 79 Kop.

nach den verificirten Kosten-Anschlägen zu über-
nehmen willens sein sollten, hierdurch aufgefordert,
sich zu dem deshalb auf den 29. April d. J. an-
beraumten Torge und zum Petertorge am 6. Mai
d. J. Mittags 12 Uhr im Locale des Gymnasiums
einzufinden, die erforderlichen Legitimationen und
Satzungen beizubringen, ihren Bot zu verlaublichen
und sodann die weitere Verfügung abzuwarten.
Die Kosten-Anschläge können täglich von 10 bis
1 Uhr Vormittags in der Kanzlei des Gymnasiums
durchgesehen werden.

Dorpat den 1. April 1869. Nr. 248. 2

Von Einem Wohlbed. Rathe der Kaiserlichen
Stadt Wall wird hierdurch bekannt gemacht, daß
nachstehende Immobilien:

- 1) daß auf den Namen der Wittve Helene Dufz
geb. Ferner verzeichnete in der Stadt Wall
an der Moskauer Straße sub Nr. 5 auf
Ergrund belegene hölzerne Wohnhaus nebst
Appertinentien und
- 2) daß dem hiesigen Arbeiter Dahwe Meerlgs
gehörige, auf dem Patrimonialgebiet der Stadt
Wall belegene hölzerne Wohnhaus nebst Ap-
pertinentien

auf Ansuchen resp. Pfandgläubiger am 3. und 6.
Juni 1869 zum öffentlichen Meißbot gestellt werden
sollen.

Wall, Rathhaus am 26. März 1869. Nr. 458. 3

Von Einem Eelen Rathe der Kreisstadt Wenden
wird hierdurch zur allgemeinen Kenntniß gebracht,
daß der dem vormaligen Wenden'schen Kaufmann
Theodor Silgens gehörige, in der Stadt Wenden
am Markte sub Nr. 96/99 belegene **steinerne Im-
mobiliarbest** nebst Appertinentien, mittelst Ver-
kaufung am 12. und 16. Juni c. Mittags 12 Uhr
Schulden halber zur öffentlichen Versteigerung ge-
langt wird und können die Special-Bedingungen
vom 1. Mai c. ab in der Kanzlei der Behörde
eingesehen werden.

Wenden, Rathhaus am 13. März 1869. Nr. 1205. 3

Псковской Губерніи Холмское Уездное По-
лицейское Управление сими объявляетъ, что въ
присутствіи его 15. числа Мая мѣсяца с. года
назначены торги съ переторжкою чрезъ три
дня на продажу недвижимаго имѣнія холмскихъ
помѣщикавъ Павла Никандръ и Дмитрія Петро-
выхъ Коромолинныхъ находящагося холмскаго
уѣзда въ пустошѣ Мишановъ и Островъ и
заключающагося въ землѣ 51 дес., оцѣненное
въ 400 руб. за неплатежъ разныхъ названныхъ
взысканій и частныхъ долговъ помѣщика Петра
Степанова Коромолина и наследниковъ его 12,014
руб. 70½ коп. Желающие торговаться могутъ
разсматривать бумаги относящіяся до продажи
въ присут. полиц. управл.

Марта, 31. дня 1869 года. № 3084. 3

Псковской Губерніи Холмское Уездное По-
лицейское Управление сими объявляетъ, что въ
присутствіи его 28. числа Мая с. года назна-
чены торги съ переторжкою чрезъ три дня на

продажу недвижимаго имѣнія, принадлежащаго
холмскому помѣщику гвардіи штабсъ-капитану
Павлу Николаеву Муравьеву пахотнагося въ
части общаго нераздѣльнаго имѣнія Гг. Алек-
сандра Федоровой, Александра и Николая Му-
равьевыхъ при селѣ старомъ съ деревнями По-
льжуево Турово Сотопо Алемни и Остроново
и заключающагося въ 2094 десятины 692 саж.
земли деревяннымъ одно-этажнымъ домъ съ на-
дворною постройкою и скотъ лѣсная часть
Павла Муравьева оцѣнена въ 450 руб. 85¾
коп. Имѣніе это продается за неплатежъ дол-
говъ Павломъ Муравьевымъ разнымъ лицамъ
по суммѣ 89,281 руб. 90 к. а потому желающие
торговаться могутъ явиться на означенные торги.
Апрѣля 3. дня 1869 г. № 3195. 3

Люцинскій Уездный Судъ сими объявляетъ,
что въ присутствіи его 30. Мая сего года бу-
детъ производиться торги на продажу недви-
жимаго имѣнія губернскаго секретаря Николая
Антонова Деренговскаго, состоящаго во 2.
станѣ Люцинскаго уѣзда прозываемаго Борисово
съ фольваркомъ Бондани а именно въ Борисовѣ
усадебной 1 дес. 1200 саж., пахатной 25 дес.,
сѣнокосной 9 дес., выгонной и пустошей 5 дес.
въ с. Авсѣнкахъ земли усадебной 1 дес. 1200
саж., пахатной 30 дес., сѣнокосной 7 дес., и
лѣсу дровянаго 60 дес., неудобной 32 дес. всего
183 дес. за неплатежъ Деренговскихъ домовъ
а именно: штабсъ-капитану Климовичу по за-
емному выданному 12. Декабря 1848 г. осталь-
ныхъ 346 р. съ процентами съ 11. Юня 1864
года и женѣ коллежскаго ассесора Александра
Антонова Деренговской по роспискѣ выданной
22. Апрѣля 1866 года 106 руб. 35 коп. оцѣ-
ненная по 10 лѣтней сложности въ 178 руб.
70 коп. Марта 1869 года. № 545. 3

Судебный Приставъ Великолуцкаго Окруж-
наго Суда титулярный совѣтникъ Николай Ши-
пуновъ, жительствующій въ г. Великихъ Лукахъ
объявляетъ, что на удовлетвореніе иска маіора
Антонъ Флоріановъ Плотровскаго по заемному
писмѣ 4300 руб. безъ процентовъ, будетъ про-
даваться при Великолуцкомъ Окружномъ Судѣ
31. Мая 1869 г. съ 11 час. утра движимое и не-
движимое имѣніе, принадлежащее дворянину
Карлу Андрееву Дашкевичу. Имѣніе это
состоитъ Псковской Губерніи Великолуцкаго
уѣзда во 2. мировомъ участкѣ и заключается въ
слѣдующемъ: селцо самохвалово а) земли пашни,
сѣяннаго покоса, дровянаго лѣса между коимъ
есть лѣсъ годный для надворной постройки 235
дес. 1404 саж. и неудобной 17 дес. 507 саж.
б) строенія новый деревянный одно-этажный
домъ, вновь перестроенный одно-этажный фли-
гель, людская изба, амшеникъ, четыре амбара,
сѣнной сарай, скотный дворъ, рига, таковня и
хлѣбный сарай, всѣ эти строенія деревянными
и старыя б) движимость: 2 лошади, 10 коровъ,
нетелей и телатъ 15, овецъ пять и г) озера
находящіяся въ общемъ надѣлѣ: виною в безы-
менное, въ коихъ ловится рыба: лещъ, луга,
карась, селява, окунь и плотва. Имущество
это оцѣнено въ 3200 руб. с. съ каковой цѣны
и начнется торги. Продажа сего имѣнія послѣ-
дуетъ въ совокупности. Опись и всѣ бумаги
до продажи относящіяся, можно разсматривать
въ Канцеляріи Великолуцкаго Окружнаго Суда.
№ 183. 3

Витебское Губернское Правленіе объявля-
етъ, что въ присутствіи его назначенъ на 26.
Мая 1869 года торги, съ узаконенною пере-
торжкою, на продажу ветхаго каменнаго 3-хъ
этажнаго дома, съ 25 лавками, изъ коихъ три
передѣланы на 4 жилыя комнаты, состоящаго
въ 3 части г. Витебска на Николаевской ули-
цѣ подъ № 121, принадлежащаго Витебскимъ
мѣщанамъ: Шмуялѣ и Изроелю Розенфельдамъ,
оцѣненного, вмѣстѣ съ землею 140 кв. саж.,
въ 1040 руб. с., — на возмѣщеніе: а) недоимки
4272 руб. 4 к., за неисправнаго содержателя
Рыльского и Путивльскаго акцизно-откупныхъ
коммисіонерствъ Ейскаго купца Михаила Мар-
голи, и б) ссуды 862 руб. 6 коп., взятой ими,
Розенфельдами, въ 1850 г., по случаю пожара.

Желающие участвовать въ торгахъ при-
глашаются въ губернское правленіе, съ пра-
вомъ предлагать суммѣ и ниже оцѣночной, гдѣ
имъ предъявлены будутъ всѣ бумаги и опись,
къ сей продажѣ относящіяся.
Февраля 7 дня 1869 г. Нум. 2759 а. 2

Витебское Губернское Правленіе объявля-
етъ, что въ присутствіи его назначенъ на 26.

Мая 1869 года торги, съ узаконенною пере-
торжкою, на продажу каменнаго одно-этажнаго
дома, съ 9 каменными подъ одну крышу лав-
ками, состоящаго въ 3 части г. Витебска, на
углу Полоцкой, (что нынѣ Городокская) шос-
сейной улицы и торговой площади подъ № 97,
прилежащаго Витебскимъ мѣщанамъ: Абра-
му Беркѣ, Шейнѣ и Герцику Равичамъ,
оцѣненного, вмѣстѣ съ землею 209 кв. саж.,
въ 1208 руб. с., — на возмѣщеніе: а) недоимки
17203 руб. 67 коп., за неисправнаго содержа-
теля Рыльского и Путивльскаго акцизно-откуп-
ныхъ коммисіонерствъ Ейскаго купца Михаила
Марголи, и б) ссуды, взятой подъ залогъ этого
дома, 2333 руб. 33 коп. с.

Желающие участвовать въ торгахъ при-
глашаются въ губернское правленіе, съ правомъ
предлагать суммѣ и ниже оцѣночной гдѣ имъ
предъявлены будутъ всѣ бумаги и опись, къ
сей продажѣ относящіяся.
Февраля 7 дня 1869 г. № 2759 б. 2

Судебный Приставъ Великолуцкаго Окруж-
наго Суда титулярный совѣтникъ Николай Ши-
пуновъ, жительствующій въ г. Великихъ Лукахъ
объявляетъ, что на удовлетвореніе иска
жены капитана Варвары Семеновы Языковой,
по заемному писмѣ 10000 рублей, будетъ про-
даваться при Великолуцкомъ Окружномъ Судѣ
20. Мая 1869 года въ 11 часовъ утра, дви-
жимое и недвижимое имѣніе принадлежавшее
умершему Торопецкому помѣщику Ивану Алек-
сѣеву Чеглакову. Имѣніе это состоитъ Псков-
ской губерніи, Торопецкаго уѣзда во 2-мъ ми-
ровомъ участкѣ и заключается въ слѣдующемъ:
1) селцо Новилановское, гдѣ протекаетъ славя-
ная рѣка Двина, а) земли: пашни, сѣяннаго по-
коса, строеваго и дровянаго лѣса 424 дес. 765
саж. и неудобной 13 дес. 399 саж.; б) строе-
нія: господскій одноэтажный домъ съ мезони-
номъ, одноэтажный флигель, людская изба,
экипажный сарай, семь амбаровъ, изъ коихъ
три старые, баня, кузница, конюшня, скотный
дворъ, гумно съ овинномъ и три сарая для склад-
ки соломы и немолоченаго хлѣба. Всѣ эти
строенія деревянными и в) движимость: 5 сохъ,
5 косъ, 12 лошадей, 23 коровы, 13 нетелей и
телатъ, 16 овецъ, 11 козъ, 6 гусей, 15
куръ, 8300 сноповъ ржи, 20 четвертей овса
въ посѣвъ, 2 четверти жита, сѣна выстано-
влено 350 копенъ. 2) Отрѣзная отъ крестьян-
скаго надѣла дер. Трофимовой земля: удобной
108 дес. 308 саж. и неудобной 928 сажени.
3) Отрѣзная отъ крестьянскаго надѣла деревни
Андроновой земля: всего удобной и неудобной
72 дес. 1323 саж. 4) Отрѣзная отъ крестьян-
скаго надѣла дер. Конововой земля: всего удоб-
ной и неудобной 140 дес. 901 саж. 5) Земля,
отрѣзная отъ крестьянскаго надѣла дер. Боль-
шихъ Мошкѣ всего, удобной и неудобной 87 дес.
904 саж. 6) Пустошь подъ названіемъ сѣн-
ныхъ покосовъ, въ коей состоитъ земли удобной
и неудобной 28 дес. 399 саж. 7) Пожня Валу-
хи, въ коей состоитъ удобной и неудобной
земли 2 дес. 1360 саж. 8) Пожня Подкопалево,
въ коей состоитъ земли удобной и неудобной
2 дес. 19 саж. 9) Пустошь Юстеровской Ти-
товской тожъ, въ коей состоитъ земли 2 дес.
79 саж. и 10) земля удобная и неудобная 269
дес. 1777 саж. отведенная по уставнымъ гра-
мотамъ въ постоянное пользованіе временно обя-
занныхъ крестьянъ деревень: Кудиново, Анто-
новой, Андроновой, Конововой и Вольшихъ мош-
ки, всего на 44 душевыхъ надѣла. Имущество
это оцѣнено: селцо Новилановское съ дви-
жимостью 1952 руб. 50 коп. Земли находя-
щіяся въ пустошахъ, пожняхъ и отрѣзныя отъ
крестьянскаго надѣла 1978 руб. и земли нахо-
дящіяся въ постоянномъ пользованіи временно
обязанныхъ крестьянъ 4693 руб. 33 коп., съ
каковыхъ цѣнъ начнется торги. Продажа сихъ
имѣній послѣдуетъ по частямъ, отдѣльно одно
отъ другаго, какъ показано по номерамъ, но
можетъ быть продано и въ совокупности. Опись
и всѣ бумаги до продажи относящіяся можно
разсматривать въ канцеляріи Великолуцкаго
Окружнаго Суда.

№ 105. 1

Испол. Вице-Губернаторъ Ю. фонъ Кубе.

Старшій секретарь Г. е. Штейнъ.

Неофициальная Часть. Нichtofficieller Theil.

Анштеллунг вон Ниндвиеч ии Ст. Петерс- бург вон 1.—15. Окт. 1869.

Regeln für diese Ausstellung.
(Schluß.)

§ 13. Die Annahme des Viehs durch die Commission wird unter Beobachtung folgender Regeln stattfinden: a) Bei der Vorstellung eines Thieres bei der Commission wird der Name desselben, die Race und das Alter angegeben, der Name des Besitzers aber wird nicht angegeben; dabei b) bezieht die Commission die äußeren Formen des Thieres, die Veterinärärzte untersuchen seinen Gesundheitszustand und wird zugleich auch das lebende Gewicht des Thieres festgestellt. Auf Grund dieses lebenden Gewichtes bestimmt die Commission das tägliche Futter und Saufen, welche aus Heu und Kleie bestehen. Wünscht jedoch ein Exponent seinem Vieh eigenes Futter zu geben, so hat er dazu das volle Recht, nur muß dasselbe bezüglich der Quantität des Nahrungsstoffes im Verhältnis zu dem lebenden Gewicht des Thieres stehen. c) Dem von der Commission angenommenen Thiere wird sogleich eine Plombe mit einer Nr. um den Hals gehängt und wird unter dieser Nummer das Thier in das Verzeichniß seiner Abtheilung eingetragen. Unter derselben Nummer wird die von dem Vieheigenthümer gemachte Angabe in das Buch eingetragen und bei dem Secretair der Commission aufbewahrt. Das angenommene Thier wird dem Verwalter derjenigen Abtheilung, welcher es zugezählt worden ist, zur Beaufsichtigung überliefert und bleibt von da an in allen Stücken ausschließlich unter seiner Obhut.

§ 14. Die Unterbringung, die Pflege und das Futter nebst Saufen für das ausgestellte Vieh besorgt die Commission, vom Tage der Annahme bis zum Schluß der Ausstellung, für Rechnung der für die Ausstellung bestimmten Summen und sind die Besitzer des Viehs mithin von jeglicher Ausgabe, mit Ausnahme des im § 13 Pkt. 6 gedachten Falles befreit. Sollte indessen ein Eigenthümer bei seinem ausgestellten Vieh, seine eigene Bedienung haben wollen, so wird der Unterhalt dieser Bedienung aus den der Commission zur Disposition gestellten Summen verabfolgt.

§ 15. Vom 1. Oct. an wird die Vieh-Ausstellung dem Publicum geöffnet sein. In dieser Zeit bis zum 10. Oct., d. h. während 10 Tage, wird auf Zetteln bei jedem Thiere angegeben sein: die Nummer, der Geburtsort (das Gouvernement), der Name des Thieres, die Race, das Alter, das lebende Gewicht und der Preis, ohne Bezeichnung wem es gehört. Bei dem aus fremden Ländern eingeführten Vieh aber würden auf den Zetteln auch die Namen der Eigenthümer angegeben sein, da das eingeführte Vieh nicht zu den Prämien concurrenzt.

§ 16. Vom 1. bis zum 10. Oct., d. h. während 10 Tage, werden folgende Untersuchungen an dem ausgestellten Vieh angestellt: a) die Milchflüsse werden unter unmittelbarer Aufsicht der Abtheilung vorkommenden Commissionärglieders drei Mal täglich gemessen werden und das bestimmte Futter erhalten. Die Milch wird nach jedesmaligem Melken von demselben Commissionärgliede ausgemessen, in den Verzeichniß über den täglichen Milch-ertrag eingetragen und zur unbeschränkten Disposition der Commission übergeben. b) Das Schlachtvieh wird

unter Aufsicht des betreffenden Commissionärgliedes wenigstens drei Mal im Verlauf von 10 Tagen gemogen. Die Requirate müssen jedes Mal in den Tagesverzeichniß eingetragen werden. Das Nähere bezüglich der Fütterung des Schlachtviehs wird zeitig bekannt gemacht werden. c) Sowohl der Verzeichniß über den Milch-ertrag, als auch der über die Requirate bei dem Wägen des Schlachtviehs wird jedes Mal dem Secretair übergeben werden, welcher, nachdem er den Inhalt in das Buch eingetragen, die Verzeichnisse den den Abtheilungen vorkommenden Commissionärgliedern zurückstellt.

Anmerkung 1. Bei der Ausstellung werden eingerichtet: eine Milchlammer nicht Eisfeller und einer Abtheilung zu Untersuchungen um die Milch auf ihre Bestandtheile zu prüfen; außerdem wird beabsichtigt ein Käsehaus einzurichten, wo die Käsebereitung stattfinden soll, um das Publicum mit dem Verfahren dabei bekannt zu machen.

Anmerkung 2. Diejenigen Personen, welche sich mit der Verarbeitung der Milchtrüge bekannt machen, z. B. der Käsebereitung, dem Butterfälschen u. s. w. betheiligen wollen, müssen dazu jedes Mal eine Erlaubniß von der Commission haben.

§ 17. Vom 1. October, d. h. vom Tage der Eröffnung der Ausstellung an, beginnt die Commission unter Anleitung von Experten täglich eine Tagation der Thiere vorzunehmen, so daß ihre Arbeiten zum 10. Oct. beendet sein müssen. Es ist beschlossen worden, bei der Abtheilung des Viehs folgende Ordnung einzuhalten: a) Jedes Mitglied der Tagations-Commission erhält ein Büchlein; sobald dann das Thier herausgeführt und die Nummer, unter welcher es in dem Verzeichniß seiner Abtheilung eingetragen steht, abgelesen worden ist, trägt jedes Mitglied und jeder Expert diese Nummer in sein Büchlein ein. b) Hierauf nehmen die Experten eine genaue Feststellung des Thieres vor, wobei sie sich an ein für diesen Zweck entworfenes, besonderes Programm halten. Das Thier wird dabei zugleich gewogen. c) Am 10. Oct. stellt der Secretair der Commission und den Experten die Bücher, Verzeichnisse und die Ergebnisse der Ermittlungen in Betreff des von jedem Thiere consumirten Futterquantums und in Betreff der Quantität und Qualität der während der 10 Probetage gewonnenen Milch vor, was jeder Experte in sein Büchlein einträgt.

§ 18. Wenn alles angestellte Vieh auf diese Weise befragt ist, zieht die Commission auf Grundlage der Data das Resultat über die Eigenschaften jedes Thieres und erkennt denjenigen Nummern, welche sich als die besten erweisen, eine Prämie zu. Nachdem die Zuerkennung der Prämien stattgefunden hat, werden auch die Namen der Besitzer bekannt gemacht.

§ 19. Das Zugvieh wird von besonderen Experten gleichzeitig mit dem Milch- und Schlachtvieh geprüft. Als Maßstab für die Bestimmung der Würde des Zugviehs wird seine Stärke, die Geschwindigkeit seines Ganges, die Regelmäßigkeit seines Körperbaus und sein Alter dienen.

§ 20. Zur Bestimmung der Würde des Mastviehs werden Fleischhändler und Fleischer zugezogen werden.

§ 21. Nach der Zuerkennung der Prämien werden auf den bei den Thieren befindlichen Zetteln, außer der Nummer, dem Namen, der Race u. s. w., auch die Namen der Richter und die Prämien, deren die Thiere für würdig befunden worden sind, angegeben werden.

§ 22. Es werden folgende Prämien bestimmt: 1) große und kleine goldene Medaillen; 2) große und

kleine silberne Medaillen; 3) Bronze-Medaillen; 4) Geldprämien und dabei zinnerne Medaillen; 5) ehrenvolle Erwähnungen. Jede Abtheilung des Viehs wird eine bestimmte Anzahl von Prämien haben. Für eingeführtes Vieh sind nur ehrenvolle Erwähnungen bestimmt. Ein ausführliches Programm über die Belohnungen und Prämien wird seinerzeit publicirt werden.

§ 23. Vom Tage der Annahme an und während der ganzen Dauer der Ausstellung werden Veterinärärzte unausgesetzt den Gesundheitszustand des Viehs überwachen. Sollte indeß unglücklicherweise irgend ein Thier aus irgend welcher Ursache sterben, so übernimmt die Commission nicht die Verpflichtung, den Besitzer für den Verlust zu entschädigen.

§ 24. Die verschiedenen Geräthschaften, Instrumente für die Viehzucht, Milchgefäße, wie auch die Milchproducte werden einem Gliede der Commission zur Beaufsichtigung übergeben. Der Verwalter der Abtheilung für die Geräthschaften beginnt in Gemeinschaft mit Gliefern der Commission und mit Experten die Prüfung der Gegenstände seiner Abtheilung gleichzeitig mit der Eröffnung der Ausstellung, um es bis zum Tage der Zuerkennung der Prämien zu ermöglichen, der Commission die Resultate der Prüfungen zu übergeben.

§ 25. Am 15. Oct. wird die öffentliche Vertheilung der Prämien und eine Vertheilung des Viehs stattfinden. Der von dem Besitzer für das Thier festgesetzte Preis wird ausgerufen und mit ihm die Vertheilung begonnen. Die verzeigten Thiere werden sodann den Käufern übergeben, die unverkauft gebliebenen aber den Eigenthümern oder deren Bevollmächtigten abgeliefert. Falls am 15. Oct. vordem Beginn der Auktion irgend ein Besitzer nicht persönlich erscheint, oder seinen Bevollmächtigten schickt, um sein ausgestelltes Vieh zurückzunehmen, so wird dasselbe jedenfalls veräußert. Die aus dem Verkauf des Viehs erzielten Summen gelangen an den Mandanten der Commission zur Aufbewahrung und werden darauf den Besitzern der verkauften Thiere überfandt.

§ 26. Die Ausstellungs-Commission ist verpflichtet: a) zum Zeitpunkt der Eröffnung der Ausstellung einen kurzen Führer für dieselbe zusammenzustellen, um dadurch den Besuchern die Uebersicht der ausgestellten Thiere und das Bekanntheitwerden mit denselben zu erleichtern. b) In den Zeitungen wie auch in den periodischen landwirthschaftlichen Journalen die Eigenthümer der prämiirten Thiere, sowie diejenigen Personen, welche letztere gekauft haben, zu publiciren. c) Photographische Aufnahmen der Thiere, welche Prämien erhalten haben, zu veranstalten, die dann als Originale zu den Hefen des ausführenden Reichsanstalts über die Ausstellung dienen können. d) Einen ausführlichen Rechenschaftsbericht über die Ausstellung auszuarbeiten, nebst einer Beschreibung der Racen der angestellten Thiere, einer Erläuterung der an den ausgestellten Thieren vorgenommenen Untersuchungen und einer Angabe der Resultate dieser Untersuchungen. Hierbei werden beschrieben werden: die verschiedenen Geräthschaften, Instrumente und Milchgefäße, welche auf der Ausstellung sich befinden haben und die mit denselben veranstalteten Prüfungen. Die Pläne der Viehhöfe, der Eisfeller, sowie die Beschreibung der Pflege des Viehs, welche an den verschiedenen Orten Anstalts eingeführt ist, werden ebenfalls in den Rechenschaftsbericht aufgenommen werden, falls nur die Eigenthümer, die das Vieh auf die Ausstellung geschickt haben, darüber Mittheilungen machen.

Довозлено цензурою. Рига, 11. Апрель 1869.

über das Vieh, welches aus der Wirthschaft des Herrn N im Gouvernement N Kreise N Dorf N nach St. Petersburg auf die Ausstellung geschickt wird. Den (Monat und Datum) 1869.

Unzahl der Ställe, die auf die Ausstellung geschickt werden und Namen derselben.	Alter.	Wieviel Mal sie gefolgt hat.	Wann sie zum letzten Male gefolgt hat und ob sie wieder folgend ist.	*) Abgemessene Milch, die von einem Stalle des Stallens bis zu einem andern Stalle, ob sie verkauft werden kann und von welchem Preise und von welcher Menge folgt.	Milch, Schlacht- oder Zugvieh.	Von welcher Race.	Wie groß ist der Absatz des Viehes in Form von Milch, Butter oder Käse.	Wie groß ist die ganze Heerde.	Wird die Vermehrung durch reines Blut (Gangst) oder durch Kreuzung erzielt.	In was für einem Raum wird das Vieh gehalten, in einem kalten oder warmen.	Ob Krankheiten in der Heerde vorgekommen sind und wenn dieselbe der Fall gewesen, wann und welche Krankheiten vorgekommen sind.	Was für Futter wird dem Vieh gereicht und in welcher Quantität? Wieviel Vieh wird im Laufe des Sommers auf die Weide getrieben?	Deckten die Einnahmen von dem Vieh die Ausgaben, oder geben sie einen Reberschuß und welchen?

*) Das Maß der Milch muß nach Kronen-Maßen berechnet angegeben werden, d. h. 10 Kruschen (Eis) auf einen Eimer, 2 Flaschen auf eine Krusche, mithin 20 Flaschen auf einen Eimer.

Частные объявления.

Vom 23. April ab werden in Pacht vergeben 1 Hoflage des Gutes Werfäll groß ca. 150 Loßstellen Acker mit den erforderlichen Heuschlägen, sowie der neben dem Sapeur-Lager belegene Hofes-krug. Nähere Auskunft ertheilen die Guts-Verwaltungen zu

Werfäll und Kurtenhof. 1

Die Predigermittwen-Ländereien des im Rigaschen Kreise und Werfällschen Kirchspiels belegenen Pastorates Werfäll sollen vom 23. April e. ab in Pacht vergeben werden und ist hiezu seitens des örtlichen Kirchvorstandes ein Termin auf den 16. April Vormittags im Pastorate Werfäll anberaumt worden, woselbst auch die Pachtbedingungen zur Einsicht vorliegen. 1

Nachstehende örtliche Legitimation ist von dem Eigenthümer als verloren angegeben und werden daher die etwaigen Finder derselben hiedurch von der Livländischen Gouvernements-Verwaltung beauftragt, die Legitimation ungesäumt bei dem Rig. Passbureau abzuliefern. Der Gemeindepastor der zum Gute Seherhof bez. Wittve H. Schelling d. d. 18. August 1867 Nr. 51, ausgestellt von der Seherhofischen Gemeinde-Verwaltung.

Редакторъ А. Клиггенбергъ.